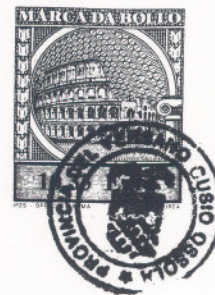




Provincia del Verbano Cusio Ossola  
VIII SETTORE TUTELA DELL'AMBIENTE  
Servizio scarichi e qualità delle acque



Tecnoparco del Lago Maggiore  
Via Dell'Industria 25 - Verbania 28924 - tel. 0323/495011 fax. 0323/4950237  
e mail: ambiente@provincia.verbania.it

DETERMINAZIONE N. 147

VERBANIA, 30 aprile 2004

Responsabile del procedimento: p.i. Flavio Peroni

**OGGETTO:** Autorizzazione allo scarico in acque superficiali dei reflui industriali provenienti dal ciclo produttivo della Società Italtel Preforme S.p.A., sita in Comune di Verbania (VB), Viale Azari, 110.

IL DIRIGENTE

Premesso che:

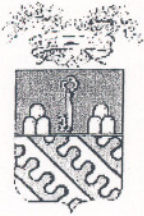
- Con Decreto del Presidente del Consiglio dei Ministri in data 29 novembre 2002 è stato dichiarato fino al 31/12/2003, lo stato di emergenza socio-ambientale in ordine all'inquinamento causato dai reflui prodotti dalle Società Acetati S.p.A., Italtel Preforme S.p.A. ed Expedio Otto S.r.L., immessi nelle acque del lago Maggiore, nel Comune di Verbania;
- Con Ordinanza del Presidente del Consiglio dei Ministri n°3257 dell'11/12/2002, pubblicata sulla G.U. n°297 del 19/12/2002, il Prefetto del Verbano Cusio Ossola è stato nominato Commissario Delegato per la realizzazione degli interventi urgenti necessari per fronteggiare e superare la predetta emergenza socio-ambientale;
- Con Decreto del Presidente del Consiglio dei Ministri del 11/12/2003 è stato prorogato fino al 31/08/2004 lo stato di emergenza socio-ambientale in ordine all'inquinamento delle acque del lago Maggiore determinatosi in Comune di Verbania;
- Con nota protocollo n°1707/b/EMER/ILM/20.8/GAB del 16 gennaio 2004, il Commissario Delegato ha richiesto alla Società Italtel Preforme S.p.A. di produrre ulteriore documentazione tecnica necessaria al rilascio dell'autorizzazione allo scarico da parte degli Enti competenti;
- Con nota protocollo n°1707/b/EMER/ILM/20.8/GAB del 24 febbraio 2004, il Commissario Delegato ha trasmesso all'Ottavo Settore Tutela dell'Ambiente della Provincia, la documentazione richiesta in data 16 gennaio 2004 alla Società Italtel Preforme S.p.A., invitando contestualmente la Società Italtel a presentare alla Provincia la domanda di autorizzazione allo scarico;

Visto:

- La Deliberazione di Giunta Provinciale n°55 del 4 febbraio 1997, con la quale era stato autorizzato lo scarico delle "acque di processo" della Società Italtel Preforme S.p.A. presso l'impianto di depurazione della Società Acetati S.p.A.;







## Provincia del Verbano Cusio Ossola

### VIII SETTORE TUTELA DELL'AMBIENTE Servizio scarichi e qualità delle acque

Tecnoparco del Lago Maggiore  
Via Dell'Industria 25 - Verbania 28924 - tel. 0323/495011 fax. 0323/4950237  
e mail: ambiente@provincia.verbania.it

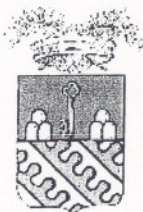
- l'istanza del 3 marzo 2004, giunta al protocollo n°11646 dell'Ente in data 8 marzo 2004, di autorizzazione allo scarico delle acque reflue industriali presentata dalla Società Italpet Preforme S.p.A, con sede legale ed operativa sita in Comune di Verbania (VB), Viale Azari n°110;
- la nota della Italpet Preforme S.p.A., del 7 aprile 2004, acquisita al Nostro protocollo n°19425 del 16 aprile 2004, con al quale si comunicava che, è intenzione della Società riutilizzare l'acqua proveniente dall'impianto di trattamento, utilizzando così lo scarico a lago solo previa richiesta scritta agli organi competenti;
- le analisi di "autocontrollo" inviate dalla Società Italpet Preforme S.p.A, riferite al periodo di gennaio-marzo 2004;
- le analisi eseguite dall'ARPA, Dipartimento del Verbano Cusio Ossola relativamente agli scarichi della Società Italpet Preforme S.p.A;
- in particolare, le note protocollo n°861 e n°864 del 27 e 26 giugno, trasmesse dal Commissario Delegato ed acquisite rispettivamente al Nostro protocollo n°29997 del 1 luglio 2003 e n°29685 del 30 giugno 2003 e visti altresì gli altri atti ricevuti dal Commissario Delegato che hanno permesso di completare l'istruttoria relativa all'autorizzazione allo scarico della Società in oggetto;
- i Decreti del Commissario Delegato con i quali è stata rilasciata e successivamente rinnovata l'autorizzazione allo scarico del Consorzio per la Depurazione dei Reflui Industriali che tratta i reflui industriali provenienti delle Società Acetati S.p.A., Italpet Preforme S.p.A. ed Expedio Otto S.r.L.;
- la nota trasmessa dall'ARPA, protocollo n°53926 del 28 aprile 2004, acquisita al Nostro protocollo n°22248 del 28 aprile 2004, con la quale sono stati inviati i recenti rapporti di prova effettuati in ingresso ed in uscita dall'impianto di depurazione della Società Italpet Preforme S.p.A, oltre a fornire chiarimenti tecnici relativi al comportamento dell'impianto di depurazione rispetto i reflui trattati;
- la comunicazione dell' ARPA protocollo n°54709 del 29 aprile u.s., acquisita al Nostro protocollo n°22432 del 29 aprile 2004, con la quale è stata trasmesso il parere sulle modalità che la Società Italpet Preforme S.p.A dovrà adottare in merito all'attivazione dello scarico industriale ;



ISO 9001:2000







# Provincia del Verbano Cusio Ossola

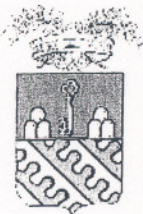
## VIII SETTORE TUTELA DELL'AMBIENTE Servizio scarichi e qualità delle acque

Tecnoparco del Lago Maggiore  
Via Dell'Industria 25 - Verbania 28924 - tel. 0323/495011 fax. 0323/4950237  
e mail: ambiente@provincia.verbania.it

### Visto altresì:

- il Decreto Legislativo del 11 Maggio 1999, n°152, pubblicato sulla Gazzetta Ufficiale del 29 Maggio 1999, avente per titolo: "Disposizioni sulla tutela delle acque dall'inquinamento e recepimento della direttiva 91/271/CEE concernente il trattamento delle acque reflue urbane e della direttiva 91/676/CEE relativa alla protezione delle acque dall'inquinamento provocato dai nitrati provenienti da fonti agricole" e successive modificazioni ed integrazioni;
- il Decreto Legislativo del 18 Agosto 2000, n°258, pubblicato sul S.O. n°153/L alla Gazzetta Ufficiale del 18 Settembre 2000, n°218, recante "Disposizioni correttive e integrative del decreto legislativo 11 maggio 1999, n. 152, in materia di tutela delle acque dall'inquinamento, a norma dell'articolo 1, comma 4, della legge 24 aprile 1998, n. 128" e successive modificazioni ed integrazioni;
- il Decreto del 6 novembre 2003, n°367, con titolo: "Regolamento concernente la fissazione di standard di qualità nell'ambiente acquatico per le sostanze pericolose, ai sensi dell'articolo 3, comma 4 del Decreto Legislativo 11 maggio 1999, n°152";
- le Direttive Comunitarie Europee di interesse ambientale;
- le varie comunicazioni trasmesse dal Ministero dell'Ambiente e della Tutela del Territorio - "Dipartimento per le risorse idriche Direzione per la tutela delle acque interne";
- la Legge Regionale 17 Novembre 1993 n°48 che, in attuazione della legge di riforma delle autonomie locali 8 Giugno 1990 n°142, ha individuato le funzioni amministrative di interesse comunale e provinciale in materia di rilevamento, disciplina e controllo degli scarichi delle acque;
- la Legge del 5 gennaio 1994 n°36, avente per titolo: "Disposizioni in materia di risorse idriche";
- la Legge Regionale 23 Marzo 1990 n°13, "Disciplina degli scarichi delle pubbliche fognature e degli scarichi civili" e successive modificazioni ed integrazioni;
- la Deliberazione C.I.A. del 04 febbraio 1977 e s.m.i.;
- il Regolamento Provinciale n° 16 del 15 Marzo 1999, "Disciplina e controllo degli scarichi provenienti da insediamenti produttivi e da pubbliche fognature", così come modificato con Deliberazione di Consiglio Provinciale n° 4 del 05 febbraio 2001;





# Provincia del Verbano Cusio Ossola

## VIII SETTORE TUTELA DELL'AMBIENTE Servizio scarichi e qualità delle acque

Tecnoparco del Lago Maggiore  
Via Dell'Industria 25 - Verbania 28924 - tel. 0323/495011 fax. 0323/4950237  
e mail: ambiente@provincia.verbania.it

- il Decreto Legislativo del 18 agosto 2000, n°267 e s.m.i.;
- il Decreto del Presidente della Provincia, protocollo n°2413/pres del 19/01/2004, con il quale sono stati individuati i responsabili dei Servizi dell'Ente.

Ritenuto pertanto di poter rilasciare l'autorizzazione richiesta, in conformità agli esiti dell'istruttoria sopra riferita:

### DETERMINA

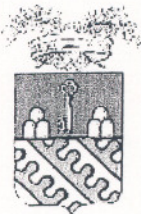
- A) di autorizzare la Società Italpet Preforme S.p.A, con sede legale ed operativa in Verbania Pallanza, Viale Azari n°80, nella persona del sig. Uno Koji, in qualità di legale rappresentante, nonché responsabile dello scarico, nato a Yokkaichi City, il 5 ottobre 1947 e domiciliato ai fini del presente atto presso la Società Italpet Preforme S.p.A - ad effettuare:
- n°1 (uno) scarico di acque reflue industriali nel corpo idrico superficiale denominato Lago Maggiore (tramite la condotta delle acque di scarico della Società Acetati S.p.A. e successivamente la condotta di scarico della Società Servizi Pubblici Verbanesi) ;
- B) di subordinare la validità della presente autorizzazione al rispetto delle seguenti prescrizioni:
1. i reflui in uscita, dovranno rispettare i limiti fissati dall'Allegato 5, tabella 3 del D.Lgs. 152/99 e s.m.i., oltre ai limiti specifici così definiti:
    - acetaldeide:  $\leq 50 \mu\text{g}/\text{l}$
    - formaldeide:  $\leq 50 \mu\text{g}/\text{l}$
    - benzene:  $\leq 0,1 \mu\text{g}/\text{l}$
    - antimonio totale:  $\leq 20 \mu\text{g}/\text{l}$

per eventuali altre sostanze, di cui al punto 18, tabella 5, Allegato 5 del D.Lgs. 152/99 e s.m.i. e comunque per le sostanze definite "pericolose" dalla normativa Europea, il limite di scarico sarà il "limite di quantificazione" concordato con il Dipartimento ARPA del Verbano Cusio Ossola;

2. il pozzetto per il controllo dovrà essere posto subito a valle dell'impianto di depurazione e comunque si dovrà evitare qualsiasi commistione con acque reflue provenienti da altri insediamenti produttivi, prima del punto di campionamento;







## Provincia del Verbano Cusio Ossola

### VIII SETTORE TUTELA DELL'AMBIENTE

#### Servizio scarichi e qualità delle acque

Tecnoparco del Lago Maggiore

Via Dell'Industria 25 - Verbania 28924 - tel. 0323/495011 fax. 0323/4950237

e mail: [ambiente@provincia.verbania.it](mailto:ambiente@provincia.verbania.it)

3. la Società Italtel Preforme S.p.A dovrà tempestivamente comunicare al Dipartimento ARPA del Verbano Cusio Ossola l'attivazione dello scarico secondo le seguenti modalità e tempistiche:

- l'informativa dovrà essere trasmessa a mezzo fax al numero 0323/8822240 ed in posta elettronica a [dip.vco@arpa.piemonte.it](mailto:dip.vco@arpa.piemonte.it);
- l'informativa dovrà pervenire al Dipartimento entro e non oltre le 48 ore precedenti all'ora prevista per l'effettuazione dello scarico dei reflui depurati (nel caso in cui si dovrà attivare lo scarico di lunedì, l'avviso dovrà pervenire entro e non oltre le ore 9.00 del venerdì precedente).

Inoltre, la Società Italtel Preforme S.p.A dovrà tempestivamente comunicare al Settore Tutela dell'Ambiente - Servizio scarichi e qualità delle acque - della Provincia del Verbano Cusio Ossola l'attivazione dello scarico secondo le seguenti modalità e tempistiche:

- l'informativa dovrà essere trasmessa a mezzo fax al numero 0323/4950237;
- l'informativa dovrà pervenire al Settore entro e non oltre le 48 ore precedenti all'ora prevista per l'effettuazione dello scarico dei reflui depurati.

La Società Italtel Preforme S.p.A dovrà inviare al Dipartimento ARPA del Verbano Cusio Ossola ed al Settore Tutela dell'Ambiente - Servizio scarichi e qualità delle acque - della Provincia del Verbano Cusio Ossola una relazione inerente le procedure "interne" e gli interventi adottati, al fine di rendere lo scarico discontinuo;

4. i valori limite di emissione non possono in alcun caso essere conseguiti mediante diluizione con acque prelevate allo scopo; inoltre, non è comunque consentito diluire con acque di raffreddamento, di lavaggio o prelevate esclusivamente allo scopo gli scarichi parziali di cui all'articolo 28, comma 4 del D.Lgs. 152/99 e s.m.i., prima del trattamento degli scarichi parziali stessi per adeguarli ai limiti previsti dalla normativa vigente;
5. dovrà essere eseguita a cura della Società, almeno una analisi sulle caratteristiche chimico-fisiche dello scarico industriale, ogniqualvolta verrà attivato così come previsto al punto 3, con conseguente invio dei referti al Settore Tutela dell'Ambiente - Servizio scarichi e qualità delle acque - della Provincia del Verbano Cusio Ossola;
6. i fanghi o altri rifiuti, derivanti dalla depurazione delle acque reflue, dovranno essere gestiti secondo quanto previsto dalla normativa vigente e, inoltre, dovrà essere conservata ogni copia del Formulario di Identificazione Rifiuto (ai sensi dell'art. 15 del D.Lgs. 22/97) comprovante lo smaltimento e/o recupero presso impianti autorizzati;







# Provincia del Verbano Cusio Ossola

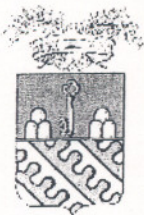
## VIII SETTORE TUTELA DELL'AMBIENTE Servizio scarichi e qualità delle acque

Tecnoparco del Lago Maggiore  
Via Dell'Industria 25 - Verbania 28924 - tel. 0323/495011 fax. 0323/4950237  
e mail: ambiente@provincia.verbania.it

C) di dare atto che:

- nei casi di inosservanza delle prescrizioni dell'autorizzazione allo scarico, l'autorità competente al controllo procederà, secondo la gravità dell'infrazione:
  - a) alla diffida, stabilendo un termine entro il quale dovranno essere eliminate le irregolarità;
  - b) alla diffida e contestuale sospensione dell'autorizzazione per un tempo determinato, ove si manifestino situazioni di pericolo per la salute pubblica e per l'ambiente;
  - c) alla revoca dell'autorizzazione in caso di mancato adeguamento alle prescrizioni imposte con la diffida e in caso di reiterate violazioni che determinano situazione di pericolo per la salute pubblica e per l'ambiente;
- la presente autorizzazione ha la validità di anni quattro dalla data di notifica;
- l'eventuale istanza di rinnovo dell'autorizzazione allo scarico dovrà essere presentata un anno prima della scadenza della stessa;
- per gli insediamenti, edifici od installazioni la cui attività sia trasferita in altro luogo ovvero per quelli soggetti a diversa destinazione, ad ampliamento o a ristrutturazione da cui derivi uno scarico avente caratteristiche qualitativamente o quantitativamente diverse da quelle dello scarico preesistente, deve essere richiesta una nuova autorizzazione allo scarico, ove prevista. Nelle ipotesi in cui lo scarico non abbia caratteristiche qualitative o quantitative diverse, deve essere data comunicazione al Settore Tutela dell'Ambiente - Servizio scarichi e qualità delle acque - della Provincia del Verbano Cusio Ossola, il quale verificata la compatibilità dello scarico con il corpo recettore, può adottare i provvedimenti che si rendessero eventualmente necessari;
- nel caso in cui venga modificata la titolarità dello scarico, dovrà essere inviata una comunicazione mediante lettera raccomandata A.R. entro 30 gg. dall'avvenuta variazione;
- tutte le spese inerenti alla presente autorizzazione, per sopralluoghi, analisi, copia di atti, ecc.... sono a totale carico della società richiedente;
- si notifica il presente provvedimento alla Ditta richiedente, con l'avvertenza che avverso lo stesso è ammesso ricorso giurisdizionale avanti al T.A.R. territorialmente competente, entro il termine di 60 giorni e ricorso straordinario al Capo dello Stato, entro 120 giorni, entrambi decorrenti dalla data di notifica del presente atto;





**Provincia del Verbano Cusio Ossola**  
**VIII SETTORE TUTELA DELL'AMBIENTE**  
**Servizio scarichi e qualità delle acque**

Tecnoparco del Lago Maggiore  
Via Dell'Industria 25 - Verbania 28924 - tel. 0323/495011 fax. 0323/4950237  
e mail: ambiente@provincia.verbania.it

- la presente autorizzazione viene rilasciata, fatti salvi i diritti di terzi, ai soli fini dello scarico nel limite delle competenze conferite all'Amministrazione Provinciale e non esonera il titolare dal richiedere atti o provvedimenti di pertinenza di altri Enti in base alla normativa vigente.

Il Dirigente di Settore  
Dott.ssa Barbara Iginia



La presente Determinazione Dirigenziale viene redatta in n°9 esemplari, destinati rispettivamente: n°1 al richiedente, n°1, al Prefetto della Provincia del Verbano Cusio Ossola, al Comune territorialmente competente, n°1 all'A.R.P.A. Agenzia Regionale per la Protezione Ambientale, Dipartimento della Provincia del Verbano Cusio Ossola, n°1 al Segretario Generale dell'Amministrazione Provinciale del Verbano Cusio Ossola, n°1 all'ufficio di Segreteria Generale per la pubblicazione all'Albo Provinciale, n°1 al Corpo di Polizia Provinciale e n°2 depositati presso il servizio scarichi e qualità delle acque del Settore tutela dell'Ambiente della Provincia del Verbano Cusio Ossola.

Gli allegati tecnici sono depositati presso il servizio scarichi e qualità delle acque del Settore tutela dell'Ambiente della Provincia del Verbano Cusio Ossola e presso l'A.R.P.A., Agenzia Regionale per la Protezione Ambientale, Dipartimento della Provincia del Verbano Cusio Ossola.



ISO 9001:2000





## Provincia del Verbano Cusio Ossola

### VIII SETTORE TUTELA DELL'AMBIENTE

Tecnoparco del Lago Maggiore  
Via Dell'Industria 25 - Verbania 28924 - tel. 0323/495011 fax. 0323/4950237  
e mail: ambiente@provincia.verbania.it

#### RELATA DI NOTIFICA

L'anno duemilaquattro il giorno **30** del mese di **Aprile** presso gli uffici della Provincia del Verbano Cusio Ossola la sottoscritta Barbara Lomazzi, Dirigente dell' 8° Settore Tutela dell'Ambiente, notifica al/alla Sig./Sig.ra **Lagostina Paola** carta d'identità n. **AG 1135900** residente a **Casale Corte Cerro** in **Via Gravellona Toce, 5** l'atto n. **147** del **30/04/2004** mediante consegna a mano del medesimo che ha firmato in calce.

Il Ricevente



Il Dirigente

D.ssa Barbara Lomazzi

D:\gruppi\qualita\PROCEDURE DI SETTORE\8 settore - AMBIENTE\Vigenti\MODELLI SEGRETERIA\7S NOTIFICA DIRIGENTE.doc